

# Vi behöver din hjälp för ett renare vatten



We need your help in making our waters cleaner.  
Necesitamos su ayuda para que el agua sea más limpia y más pura.

ئيمه هاريكاري تۆمان بېويسته بۆ ئاويكى خاوينتر.

نحن بحاجة إلى مساعدتك للحصول على مياه أكثر نقاء.

እኔይ ማይ መታን ክህልወና ናኅካ ሓገዝ የድልየና እዩ።

Waxaanu u baahannay kaalmadaada si loo helo biyo nadiif ah.

# Bara vatten, kiss, bajs och toalettpapper i toaletten

Många människor slänger allt möjligt i toaletten. Till exempel cigaretter, tamponger, bindor och skräp. Man ska bara spola ner kiss, bajs och toalettpapper i toaletten. Ingenting annat. Om du slänger skräp i toaletten kan du få stopp i avloppet.

Toaletten tar bara emot kiss, bajs och toalettpapper.



Duschen tar emot tvål och schampo.



Tvättmaskinen tar emot tvättmedel.



Diskhon tar emot diskvatten.



Golvbrunnen tar emot rengöringsmedel.



Nothing but water, urine, faeces, and toilet paper will go into the toilet. Other drainage outlets will receive only cleansing agents.

Solamente agua, pis, caca y papel higiénico en el retrete. Los otros desagües sólo sirven para utilizar productos de limpieza en ellos.

تهنھا ناء، مین، پیسایی و کاغذی ناودهست بق ناو ناودهستخانن. زئرابه کانی ترتهنھا مادهی خاویندرکنده وه وهرده گرن.

فقط الماء والبول والبراز وورق التوالیت ترمى في المراض. المجاریر الأخرى هي فقط لمواد التنظيف.

እቲ እብ ሽፆቶ ከአቱ ዘግባእ፣ ማይን ሽንቲን ቀልቀልን መግሰጉ ወረቆትን ጥራይ እዩ። እቲ ካልእ ተብታት ግን ሕጻብን ረኳንን ጥራይ እዩ ዘቕበል።

Biyo, kaadi, saxaro iyo warqadaha-suuliga oo keliya ayaa musqusha loo ogolyey.

Dhuumaha wasakhta ee kale waxay qaadayaan dawooyinka nadaafadda uun.

# Släng skräpet i papperskorgen eller soptunnan

Varje vecka kommer mycket skräp tillsammans med vattnet till avloppsreningsverket. Det är helt onödigt. Om du slänger skräpet i en papperskorg eller soptunna kan det eldas upp i ett värmeverk och bli nyttig el och värme istället.



Släng skräpet i soptunnan eller papperskorgen.

Throw rubbish into the dust-bin or the waste-paper basket.

Tire la basura en el contenedor de la basura o en la papelera.

زبله كان بخاره ناو بهرمیلی زین، یاخود تهنهکسی زبلهوه.

ارم النفايات في حاوية النفايات أو في سلة المهملات.

ገሓፍ አብ ሳንኬሎ መእከቢ ጎሓፍ አዋህልሎ።

Qashinka ku rid meesha loogu talagalay sida tenegga xashiishka.

Köp tvättmedel som har någon av de här bilderna på paketet.



Bra Miljöval

I Sunne har vi mjukt vatten vilket betyder låg dosering av tvättmedel

DOSERING  
GÄLLER VID NORMALT SMUTSAD TVÅ

Vattens hårdhet	Mjukt (0-25 mg/l)	Medelhårt (25-50 mg/l)
Standarddosering 3-5 kg	50 ml	60 ml
Standarddosering 5-8 kg	70 ml	90 ml

Use the least amount of detergent shown on the detergent package.

Utilice la menor cantidad de detergente que contiene el envase.

که متترین میقداری تایت به کاربیهینه که له سهر پاکیتی تایتکه نووسراوه.

استخدم الكمية الأدنى من المسحوق المشار إليه على علبة مسحوق الغسيل.

እብ ምስኣብ ክዳውንቲ፣ ክምቲ እብ ባኮ ተመልኪቲ ዘሎ፣ እቲ ዝወሓደ ዓቕን ድእ ተጠቐም።

Dooro saabuunta xaddiga ugu yar ee ku dul qoran kartoonta saabuunta.

Torka ur stekpannor och  
kastruller med hushållspapper  
och släng det i soporna.



Häll inte ut matolja i toaletten eller diskhon.

Dry your frying pan with kitchen paper and throw it in the refuse bin.

Seque la sartén con papel de cocina y tirelo a la basura.

به كاغەزى موبەق تاوه بسپەوه و بىخەرە ناو زىلەكانەوه.

نشف المقلاة بورقة تنشيف وارم الورقة في سلة المهملات.

ገመጥበሲ ባዴላ ብወረቆት ክሸነ ደሪዝካ፣ ነቲ ወረቆት ጎሓይ።

Maqliga ma daawaha ku qallaji warqado dabadeedna ku tuur tenegga xashiishka.

Tack för att du hjälper oss att göra Sunne och världens vatten renare!



**Miljögifterna måste stoppas redan vid källan.**

Den enda långsiktigt hållbara lösningen är att arbeta förebyggande och minska användningen av miljögifter i samhället.

**Tänk miljövänligt**

Tack för din hjälp!



**SUNNE KOMMUN**

Vid frågor kontakta Gun-Britt Olsson, energi- och miljöingenjör Sunne kommun, 0565-16214, 070-6652144